

DÉLSOMOGY

Függetlenségi és 48-as párti politikai lap. Megjelenik Vasárnap.

Előfizetési árak:

Egész évre 8 korona. — Fél évre 4 korona.
Negyedévre 2 korona 50 fillér.
— Egyes példány ára 20 fillér. —

Felelős szerkesztő:

BARVÁRTH GYULA.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Igmándy-utca 60 szám.

Kéziratot vissza nem adunk.
— Nyíl-tér garmond sora 40 fillér. —

István király.

(F. É.) A legelső, az országot a keresztiséggel megismertető, a szent, az apostol magyar király halálának évfordulóját ünnepeljük ismét. Szerte az országban bugnak a harangok s tömjénnel, mirhával áldoznak halhatatlan emlékének.

Ő volt az, ki a pogány magyarokat, a kalandozó, vándorló nomád keleti népet, a nyugodalmas, helyhez kötött s kulturára alkalmas nemzetté avatta. Mert ő vezette a magyarokat a kereszténység biztos, nyugodalmas várába, biztosítván így népének az örök életet, a hatalmat, az uralmat a négy folyó és hármás bérc honában.

A pogány valláson lévő magyarok eleddig kalandokban, apró-cseprő, de erejüket fogyasztó csatározásokban lettek örömeiket. A biztos elmulásnak, az időknek előtte való kipusztulás sívár jóvendőjének tekintve elejébe. Mert hiába való volt a muló dicsőség a pillanatnyi sikerrel számos jelvénye és zsákmánya, a vég a longobárdok, a kelták a hunok szomorú sorsa lett volna s a félelmetes magyar faj is

éppogy eltűnt volna a világ szinpadáról mint eltűntek mindazon hatalmas nemzetek, melyek pillanatnyi sikerekért, kalandos vágyuk kielégítéseért, feláldozták egész jóvendőjüket s csakis a történelem lapjain található meg fényes nyomaik, melyekkel a késő világoknak adták tudtára létezésüket s egyben elmulásukat is.

Nemzeti ünnepé, igazi, átérzett s nem előirt nemzeti ünneppé avatta a magyar nemzet Szent István napját. E napon felzarándokolnak az ország fővárosába, hogy megtekinthessék azt az ezer esztendő szent jobbot, melyet ünnepélyes körmenetben mutatnak meg a késő utódoknak, hogy lássák azt az erős, az idők folyamán megfeketedett de azért aranysugárzású szent kezét, mely olyan törvényeket s olyan intézkedéseket tett, melyek ez ország mind a mai napig való fenmaradását s remélhetőleg örök időkre való hatalmas fejlődését mozdították elő.

Harangok zugása, ájtatos zsolozsmák zengése, a tömjénnel hatalmas sugarakban való égfelé emelkedése jellemzi ez évfordulót, melynél szebb, melynél magasztosabb s jobban átérzett ünnepnapja nincs is a magyarnak.

Minden nemzetnek meg van a maga ünnepnapja, melyben valamelyes olyan napot tisztel meg, a mely nemzeti történetének evezetes, sarkalatos fordulópontját alkotja, de egy nemzet sem mutathat vissza, ily régi, ily fényes s jóvendőjének kialakulására annyira fontos ünnepnapra, mint a mi nő nálunk Szent István királyunkra emlékeztető évforduló.

Az évfordulók más nemzeteknél vérszagra emlékeztetnek. Valamely szabadság kiküzdése, nagy győzelem megülése a nemzeti ünnepnap multjának gyökere. Nálunk épen a szelídség, a magabátérés, a fehér kereszténység elfogadása, a véres pogányság után, a letelepülés a kósza vándorlások, kóborlások után, a bizonytalanságnak, a helyhez kötöttséggel való felcserélése ünnepeztetik a magasztos emléknappal.

Kongjatos harangok, magyarok ünnepeljetek. A templomok hajójából szálljon magasra a tömjén füstje s az áhitatos zsolozsmák hangja keljen versenyre a hívők imájával, hogy mentől szebb, mentől magasztosabb legyen az a nemzeti ünnepnap, melylyel a legelső magyar királynak, a legelső magyar térítő apostolnak emlékezetét tiszteljük.

I M A.

Mindenható erő, fenséges érzélem,
Üdvöt hozó remény varázsa légy velem,
Árassza fényed el borús világomat,
Az védje lelkemet, őrizze álmomat.

Nem lesz sívár a föld, amíg te vagy velem,
Számomra szent ígéd mindig vigaszt terem
Üldözzön bár a sors, varázsd érzem
S éretted boldogan, gyönyörrel vérezem.

Tenéked áldozom legszentebb kincsemet
Erőd csudáival telített szívemet;
Ígédrel éljen és pusztuljon kebelem,
Üdvözlégy, szent erő, igazság: Szerelmem!
Somlyó Sándor.

Csak még egyszer.

A kávéház ablakából bámultak a sétáló embertömegek. Félig öntudatlanul ült s szemei előtt mint egy álom-kép borult el,

ember, koesi, villanyos: s ő csak bámult bámult be a világba, gondolatában végig cikizkázott a mult jelen egy homályos képbe összefolyva.

Az ablak előtt ifju pár surran el, egymáshoz simulva szerelmes arcát s e képre, úgy fájt valami Balesay Tá. ásnak. A nagy világi megtögnatatlán vágya, érzett szerető hitves gyermek sírás és puha kis othon iránt miért nincs meg neki mind ez? Végig járatta esztét multján kódös sívár multján, fel fel bukkant emlékeinek során, egy egy borzas leány fej, szenvedélyes bálí csókok sok sok elbolondított szív, de mind üres. Miért nem szeretett ő soha miért nem alapított othont magának hol elfelejtse a napi küzdelmeket? Érdemes volt ezért az annyiak által irigyelt fényes pályáért mindezt felál

dozni. Szívtelen és gyáva volt, félt a családi élet ezer apró édes gondjától és a békés otthon szolid egyszerűségétől. Mikor mind ez végig suran emlékezetében fátyolos agyát vizsgálva kereste rövid de mozgalmas életének azon mentő emlékét, melybe belekapaszkodva találjon megnyugvást, esetleg vizsgálást, hiába nem talált idylt kereset s helyett felbukkantak könnyelmű életének maró gunyoló koboldjai, szerencsétlenné tett asszonyok, leányok kik sorban jelentkeztek kinzó merev alakban? szép üde fejek helyett dráma kiszinezett jelenete: utcai nyomorult leányok, kiket ő hajtott erre az utra, boldogtalanná tett asszonyok és anyátlan gyermekek.

Borzadva üzto el rémképeit, nem hagyták el lelkiismeretének felébredt ördögei, nem hagyták el megszerzett zsákmányukat, üztek

Szülők figyelmébe!

A közlő iskolai év alkalmával ajánlom dus válsztéku raktáromat az összes fehéreműekben.

Maradékok félárban!

Alkalmi vétel!

Előrehaladott idény folytán az összes nyári cikkek mélyen leszállított áron kerülnek eladásra.

DEUTSCH DÁVID FIA divatházában Szigetvár.

Apró megjegyzések.

Szigetvárott a belvárosban az utcák rendkívül szűkek, keskenyek, amit az magyaráz, hogy a város fallal védett, mint a régi okiratok mondják: *kerített* hely volt. A külvárosokban sem különb a helyzet aminek meg jó részben az az oka, hogy a külvárost a belváros mintájára csinálták. A külváros egyik másik utcájának azonban tűrhető szélessége van, sőt helyenként ez a szélesség világvárosi méretet ölt. Így pl. a *Kossuth* Ferenc utca a Magyar utcától kifelé, a *Toszu* utca körülbelül onnét hol a vízvezeték végződik szintén a város vége felé haladó részen inpozáns szélességű. Ilyen kiszélesedések vannak a *Kanizsai* országúton is a régi izr. templom telkétől kezdve *Molnár Márkus* féle házig s a másik soron a *Ribics* féle háztól egészen az utca közégig. Ezek az utcaszélesítések állítólag onnét keletkeztek, hogy a múlt évszázad 60-as éveiben Szigetvárott nagy tűzvész volt, mely a pécsi utcát, hosszú utcát elpusztította s ebből merített okulásként a közönség az utcasorokat jó távol igyekezett egymástól építeni. Bármilyen legyen is oka e széles utcarészek keletkezésének, ezek a jövő fejlődés szempontjából igen értékesek. Éppen ezért nem helyeselhető a városvezetőségének az az igyekezete, hogy ezeket a szélesrészeket megszünteni akarja, mint ez egyes építkezésekből látható is. Más helyütt ha valamely utcának valamely része szélesebb a többinél ehhez a szélesebb részhez szabják az utcaszélességet nem hogy megszünteni akarnák. Ismét másutt százakat, ezreket sőt milliót is áldoznak, hogy az utcák szűk részletein bővítsenek, vagy azokat egész terjedelmében kibővítsék. Tessék elhinni, hogy a városfejlesztés eltért már abból a múlt évszázadban divott elvtől, hogy nyíl egyenes, mindenütt egyforma széles utcákat gátsanak, ma már elég az, ha az utca magában egyenes, apróbb görbületektől ment, de mentül szélesebb még ha ezek a szélességi méretek egyes

részeiben eltérők is. Tessék figyelemmel lenni a közbiztonság, a közforgalom, a közegészség követelményére, azok inkább a felsorolt utcarészeket mai szélességének megtartása, mint szűkítése mellett szólnak. Ezeknek az utcaszélességeknek, kis tereknek megtartása a város szépségének sem árt, sőt ha ezek a részek 2—3 sor fával beültetnek, ezzel csak nyerne a város külső képe, nem is szólva arról, hogy mennyire szükséges játszó hely lenne a gyermekségre ebben a térhiányban szenvedő városban.

H I R E K.

— **A német császár Somogyban.** *Vilmos* német császár szeptember hó 15-én utazik Bécsből *Frigyes* főherceg béklyei uradalmába, ahol négy napon át szarvasokra fog vadászni. A császár ez utjában Somogyot is érinteni fogja, ismert fehér udvari vonata Bécsből Nagykanizsán, Gyékényesen, Barcsan, *Szigetváron* át teszi meg az utat Mohácsig és onnan hajón utazik *Frigyes* főherceg béklyei vadászkastélyába.

— **Áthelyezett szolgabírók.** Mint értesülünk, a főispán *Weisenbach* Iván báró szigetvári szolgabíró *Marcaliba* és *Nagy Árpád* szolgabíró pedig Szigetvárra áthelyezte.

— **Emlékereszt a tisztviselőknél.** A király uralkodásának hatvanadik évfordulója alkalmával emlékeresztet alapított a köztisztviselők számára. Az emlékeresztet az igényjogosultak között ez évben fogják kiosztani. Jelentkezni lehet szeptember 8-ig a vármegye elispánjánál.

— **Halálozás.** Őszinte részvételt vettük a gyászhiért, hogy *Parkas* Sándor móri kir. járásbíró, *Farkas* Gyula szigetvári t. b. főszolgabíró testvéröccse a múlt szombaton hirtelen elhunyt.

— **Tanügyi áthelyezés.** A vallás és közoktatásügyi miniszter *Muszély* Ágost szigetvári állami polgári iskolai rajztanítót eddigi minőségben a móri állami polgári iskolához helyezte át.

— **Mit tárgyal a város?** Szigetvár képviselő testülete hétfőn délután 3 órakor rendkívüli közgyűlést tart. *Tárgysorozat:* 1.) A községi székházban egy lakás bérbeadása a máv. osztálymérnökség hivatalának. — 2.) *Reichert* Fridrich és társa kérelme lóvágó-híd felállítására. 3.) Ovónó kérelme utiköltség megtérítése iránt. 4.) Kéményseprő kérelme felemelt díjának f. évi január 1-től leendő folyósítása iránt. — 5.) Illetőségi és települési ügyek.

— **A kisgazdapárt-képviselője Herczegh Sándor megjött — és már el is ment.** *Herczegh* Sándor turkevei nagybirtokos a kisbirtokosok képviselője szerdán személyesen sietett választói körébe és az esti vonattal Szigetvárra érkezett. A vasuton dr. *Kriszt* Béla pártelnök várta. A képviselő kíséretében többek közt a következő választó polgárokat láttuk: *Hornung* Pál, *Göbel* Lajos, *Turbéki* Máttyás, *Cigelédi* András, *Hesz* Károly, *Hagyó* József (Molvány) s még valami 25 kísérő személyzet. A képviselő párthíveivel a Korona vendéglőbe ment, hol két leány bokrétát nyújtott át neki a szigetvári honleányok nevében s *Cigelédi* üdvözlő beszédet tartott, mire *Herczegh* képviselő ur megköszönvén a szívélyes és ünnepélyes fogadtatást, röviden válaszolt. Az éljenzés csillapultával az asztalokhoz ültek a pártbírák és a késő éjjeli órákig tartott a barátságos összejövetel. — A képviselő ur rövid látogatás után péntek délután elutazott választói köréből.

— **Lopni tanította a fiát.** A turbéki bucsuban történt, hogy *Sárközi* István apáti köszörűs cigány 8 éves fiát felbujtatta és *Takán* István szigetvári szabó sátorába küldte lopni. Sikerült is a gyereknek egy nadrágot lopni, de az éber esendőrök tetten érték a tolvaj csemétét.

— **Vidéki hadkötelesek figyelmébe!** Hivatalos forrásból értesülünk, hogy a Szigetváron tartózkodó vidéki illetőségű hadkötelesek, ha nem is folyamodtak eziránt, — a f. évi szeptember 5-én nálunk megtartandó fősorozáson megjelenhetnek és mint idegen hadkötelesek soroztatnak.

hajtottak lihegve menekült előttük, nem engedték, egy kép folyton ott lebegett előtte, majd pajzsanul mosolyogva, majd haragosan enyelegve. Kereste ki lehet az, lapozott szerelmi könyvében vissza mindig visszafelé már már lemondott a keresésről de ekkor hirtelen visszaemlékezett szerelmi láncszemének legelsejére, legszebb és legidyllikusabb szerelmére *Matlay* Margitra.

Mikor tanulmányait elvégezve hazatért fáradalmait ki pihenni akkor látta meg először *Margitot*, a ki mint árva távoli rokon került házukhoz: nem is képzelte akkor, hogy azok az ártatlan bókók, a melyeket a leánynak mondott, mekkora hatással vannak erre az egyszerű falun nevelkedett leányra a ki *Balsay* szavaiban szerelmet sejtett. Az ifju leány fantáziájával színozte szerelmüknek jövő boldogságát, házasságuknak regényes történetét, *Balsay*nak minden tette előtté heroszian nagynak, minden szava költőinek tetszett. Álmatlan éjjeleknek boldog virrasztása között látta szerelmét a közélet magasztalan diadalokat aratni s magát mint az ünnepelt férfi szeretett feliségét...

Álmainak álmát nőies gyöngédséggel halmozta el egyszerű csendes életében aka-

ratlanul is észre kellett vennie *Balsay*nak, hogy van valaki a ki szereti őt nem gyengébb rokon szeretettel, hanem a nő szerelmével.

Azután észre vette azt is, hogy foglalkozik evvel a nővel, figyelő lépését örömet talál abban ha beszél vele s titkon feltűnő bajtól veszélytől. Így közeledtek egymáshoz, előbb lassan, majd rohamosan sietséggel. Azután jöttek az idillikus szerelem boldog napjai, majd az érzékiek. Isten látta a lelkét, nem volt célja elesabítani a leányt, de szenvedélye erősebb volt szerelménél s a dolog megtörtént végzettszerűleg. Lassanként letelt pihenésének ideje s ő erős ígerekkel hagyta el a leányt. Azon eltökélt szándékkal indult vissza az életbe, hogy positiót alapít magának s azután elveszi.

Belemerült megint a városi élet forgatagába, s akkor felébredt, borzadva látta, hogy a mit kiolthatatlan szenvedélynek hitt, az csalódása volt érzékeinek, a melyeket a magány és a folytonos együttlét befolyásolt.

Boldogságát még feláldozta volna, hogy beváltsa adott szavát, de nem tudott lemondani szereplésének magasra jutásának gondolatáról. Két ellenfél viaskodott benne, sza-

va becsülete és becsvágya. Hosszu álmatlan éjjelek, gondteljes napoknak küzdelmes harcából az utóbbi került ki győztesen.

Kinos munka volt ezt a leánnyal tudatni. elvégezte, azután nem kapott a leánytól semmi hírt sem írást, már szinte sóvárgott fenyegetések, szemrehányások után mindebből semmi, a helyett jött néjének rövid értesítése, hogy *Margit* megszökött házuktól, írás, bucsuszó, magyarázat nélkül, Lassanként elfeledkezett a dologról, néha néha kapott ugyan egy egy hírt *Margitról*, hogy a külföldön keresi kenyerét mint neves színésznő, és ismeretlen kezektől érkezett — karácsony táján egy kis ajándék, de ő nem törődött tovább a dologgal.

Pályáján folyton emelkedett üzte feléle vágya ambícióját és mikor iriggyelvezte ezektől mindent elért a mi csak elérhető volt, egy borus őszi délután, boros életének üres óráján eszébe jutott életének céltalansága jövődjének kietlen alkonya.

És akkor felkelt új eszmétől ösztönözve keresni őt az elvesztett az eltaszítottat, hogy megtalálja csak még egyszer boldogságát.

— **Vasárnap csak részleges munkaszünet lesz.** Míthogy az idén Szent István napja szombatra esik s így két munkaszüneti nap közvetlenül követi egymást, miáltal a forgalmi élet nem csekély részben 48 órán át szenvedne fönakadást, ami az élelmezésre vonatkozóan sok hátránnyal járna—a kereskedelemügyi miniszter elrendelte, hogy augusztus 21-én, Szent István nap utáni vasárnap csak részleges munkaszünet tartassék, amennyiben az üzletek reggel 6—12 óráig és este 6 órától nyitva tarthatók.

— **Aratóünnepély.** Lapunk mult számából térszuke miatt maradt ki ezen jól sikerült aratóünnepély leírása, melyet gróf Andrássy Sándor szigetvári uradalmában, a szarvas majorban rendezett *Mandeville* Frigyes ispán az uradalmi cselédség részére. Az ünnepélyre hivatalosak voltak többen a helyi intelligenciából is, kik örömmel szemléltek a jókedvű emberek ártatlan vig mulatozásait. Az aratók szép és díszes buza koronákat nyújtottak át Mandeville ispánnak és hálatelt szívvel üdvözölték úgy a gróft, mint az uradalmi tisztikart. Az egyszerű és keresetlen szavakkal előadott beszédekre Mandeville ispán válaszlát és hálat adván lstennek az idei termésért, Andrássy gróf érdemeit méltatta és megköszönte a cselédségnek kitartó hű munkásságát. Az éljenzéssel fogadott szép beszéd után a cigány rázendített és kezdetét vette a vendégeskedés és lakmározás, melyet tánc követett. A kedélyes arató ünnepély és mulatság csak a késő éjjeli órákban ért véget.

— **Lóvágóhid Szigetváron.** Mint értesülünk, egy osztrák kereskedő helybeli társával az iránt folyamodott a városhoz, hogy a vágóhídi telken, elkülönített helyen, a saját költségükön lóvágóhidat állíthassanak fel, melyben hetenként átlag 30 darab lovat vágnak s ezeknek husát egyenesen Bécsbe szállítanak. Tehát abból itt sem el nem adnak, sem el nem használnak. Vágóhídi díj fejében a községnek 4 koronát hajlandók fizetni darabonként, mely összeg az állatorvosi vizsgálati díj levonása mellett is évenként 4—5000 korona tiszta jövedelmet hajtana a község részére.

— **Nagy tűz Révfaluban.** Óriási tűzvész dühöngött a mult héten Révfa lu határában. Ugyanis a polgároknak a mezőn levő összehordott gabonája, majd az egész falu vétkes gondatlanság folytán pár ezer rakás buza lett a lángok martalékává. A tűz ugy keletkezett, hogy *Borovác* István 14 éves fiu, ki a tarlón lovakat legeltetett, cigarettázott és mindön lovai a tilosba mentek, ijedtében az égő cigarettát eldobta, melytől a száraz gabona csakhamar lángra lobbant és porrá égett. A kár 8772 korona melyből misem térül meg, mert biztosítva nem volt. A csendőrség vallatása során a fiu tettét eleinte tagadta, de később beismerte, hogy a cigarettát anyjától kapta, és elmondván a fenti esetet, még azt is bevallotta, hogy szülői tanácsára tagadott eleinte. Az ügy a bíróság elé kerül, de mindhiába, mert a szegény károsult embereken csak a jó lsten könyörül, vagy talán az emberek is?

— **Tolvaj halász.** Vaszlóvich Pál ujvidéki zöldsegárus panaszt emelt a baresi csendőr őrsön, hogy Oszpet József halász míg ő az állomáson jegyet váltott, kabátját és mérlegét ellopta. A csendőrök a lopott tárgyakat a halásztól elkobozták és feljelentették a büntető bíróságnál.

— **Jogászok figyelmébe.** Ügyvédi és bírói vizsgára az összes jogi szigorlatokra, Budapestre, Kolozsvárra, államszámviteltani, államvizsga és alapvizsgára sikerrel, gyorsan készít elő, dr. Erős Vilmos jogi szeminárium, Budapest, VII. Weselényi u. 13. Jegyzetek kikölesöztetnek. Felvilágosítás díjtalan.

Tanügy.

Értesítés az 1910.—1911. iskolai évre.

A szigetvári állami elemi népiskolában a jövő 1910.—1911. iskolai évre a beiratások szeptember 1. 2. 3. és 5-én délelőtt 8 órától 12-ig tartanak.

A tanév ünnepélyes megnyitása szeptember 6-án reggel 8 órakor lesz.

Az I. osztályba csak azok a gyermekek vétetnek fel, akik életkoruk 6-ik évét szeptember 1-éig betöltik, illetve 1904. év szeptember 1-éig születtek. Az 1904. év szeptember október és november hónapokban született gyermekek csak abban az esetben vétetnek fel, ha testileg eléggé fejlettek és az I. osztályokban elég hely áll rendelkezésre azért ezek szeptember 6-án d. e. 10. órakor jelentkezzenek felvételre.

A beiratás alkalmával a gyermek születési vagy keresztlevelet vagy ha már járt iskolába az Értesítő könyvecskét be kell mutatni.

Az I. osztályba beiratkozó gyermekek szülői figyelmeztetnek, hogy a születési igazolványt a beiratás előtt szerezzék be, mert születési igazolvány nélkül senkit fel nem veszünk.

Az elemi iskolába járás kötelezettsége az 1910.—1911. iskolai évben kiterjed mindazokra a gyermekekre, akik 1898 évi szeptember 1-től 1904 évi szeptember 1-éig születtek, vagyis akik életkoruk 6-ik évét már betöltötték, de 12 évnél nem idősebbek. A 12 évnél idősebb tanulók csak engedéllyel és az iskolai év befejezésének kötelezettsége mellett vétetnek fel. A tankötelesek a tanév befejezése előtt az iskola kötelekéből ki nem léphetnek még abban az esetben sem, ha 12 életévüket a tanév alatt be is töltik.

A gazdasági ismétlő iskolába pedig a jövő 1910—1911 tanévi beiratások szeptember 10-től 15-ig tartanak. Ez idő alatt tartozik az összes gazdasági ismétlő iskolai ifjuság beiratkozni. Azok a tankötelesek, akik szeptember 15-éig be nem iratkoznak, mint igazolatlan mulasztók szigorú bírsággal sújtatnak.

A gazdasági ismétlő iskolába járás kötelezettsége az 1910.—1911. iskolai évre kiterjed mindazokra a fiú- és leányövendékekre, akik 1895. évi szeptember 1-től 1898 évi szeptember 1-éig születtek, vagyis, akik életkoruk 12-ik évét már betöltötték és 15 évnél nem idősebbek, és sem középiskolába, sem iparos-tanonciskolába nem járnak. — *Az igazgatóság.*

— **Beiratások az ovodába.** A községi kisdodovodában a beiratások f. é. szeptember hó 1. 2. és 3-án történnek. D. e. 8—11 ig. d. u. 2—4 óráig, felvétetnek 3-6 éves gyermekek. Beiratás teljesen díjtalan. A rendszeres foglalkozás érdekében a tisztelt szülők felkéretnek, hogy kisdedeiket rendszeresen küldjék. A beiratásnál szükséges adatok bejegyzése végett a szülők lehetőleg személyesen jelenjenek meg. A rendszeres foglalkozás a beiratási napokon szünetel. *Szi jártó* Kálmenné községi óvónő.

NYILT-TÉR

Ezen rovat alatt közölttekért nem vállal felelősséget a szerkesztő

Köszönetnyilvánítás.

Mindazon jóbarátaink, jóakaróink, ismerőseink, egyesületek és testületek, kik felejtethetetlen családfőnk

Walde Lajos

Szigetvár községbirájának elhunytá alkalmával kegyeletükkel, részvétükkel mérhetetlen fájdalomukat enyhíteni és szomorúságunkban bennünket vigasztalni kegyesek voltak, fogadják hálás köszönetünket.

Szigetvár, 1910. aug. hó.

A gyászoló család.

BODOKI MATILD

a legtisztább és legértékesebb lugos savanyuviz. Mint élvezeti viz kellemes és egészséges. — Pezsgővel és borral pompás ital.

Járványok idején és minden időben semmi sem biztosítja jobban az egészséget, mint a jó és emésztőképes gyomor, meg a tiszta ivóviz. Kiváló eszköz erre

a mohai

„ÁGNES” FORRÁS

természetes szénsavdús ásványviz, mint föltétlenül tiszta, kellemes és olcsó savanyuviz; dús szénsavtartalmánál fogva nemcsak biztos óvszer fertőző elemek ellen, hanem a benne foglalt gyógyszerknél fogva kitűnő szere a legkülönbébb gyomor, légcső és húgyszervi betegségeknek.

Kedvelt borvíz

Főraktár:

OSCSODÁI GUSZTÁV
kereskedésében SZIGETVÁR.

Gabona-piacz.

Fuchs A. Fia gabonakeresk. jelentése szerint

Árak 50 kilogramonként értendőek.
Szigetvár, 1910. augusztus 19-én.

Buza	—	K 9,—	9.30
Rozs	—	„ 6.50	6.80
Árpa	—	„ 6.50	6.80
Zab	—	„ 6.50	6.60
Tengeri szemes	—	„ 6.—	6.50
Bukköny	—	„ 6.—	6.50
Bab	—	„ 10.—	10.50



Egy 12 lóerejű H. P. teljesen jó karban lévő
Benzin-motor
jutányos árért eladó.
Bővebbet a kiadóhivatalban.



Jóság,
ár és
súlya

kell a szappan összehasonlításánál és bevásárlásánál ügyelni. A világ egy szappana sem éri el a

Schicht
szarvas
szappanát

minden jó tulajdonságában, tisztaságában, mosóképességében, légységében és olcsóságában.

ÜGYNÖKÖK

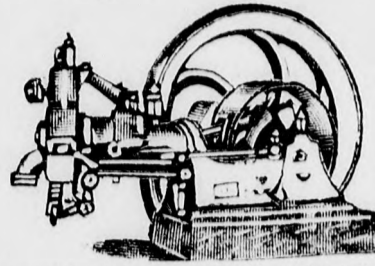
legmagasabb jutalék mellett magyarországi elsőrendű **ablakrolletta** és **zsalusia-gyár** részére felvétetnek. Olyanok, kik már ezen szakmában dolgoztak, előnyben részesülnek. Ajánlatok:

Friedman Károly
butor- és redőnygyára, Pécs.

Gőzgépek 300 H. P-ig hozzáálló kazánnal.
Gőzmotorok 20 " " "
Benzinmotorok 59 " hordozható és beépített.
Lokomobilok különböző erőszolgáltatásra.
Esztergapadok, gyalupadok üttő Fräss Schöp-pinggépek. Szalag fűrészek, fagyalu, Fräss és furógépek, Parkettagyálugépek.
Reservoirokat, szivatt ukat csöveket stb.
Ajánl legjobban kijavított használható állapotban legolcsóbban. — Vasárol egyes gépeket és egész gyári berendezéseket
Sigmund Fleischmann Wien.
XVII. Antonigasse 65 T.

Hirdetéseket
jutányos árért vesz fel
a kiadóhivatal
és
Kozáry Ede
könyvkereskedő.

Drezdai Motorgyár Rész.-Trs.
Németország egyik legrégebb és legnagyobb motorgyára



Szállít szakkörökben elismert legjobb gyártmányú
Benzin-, Nyersolaj-, Gáz-, Petroleum
motorokat és lokomobilokat
valamint Szivógázmotorokat.
Meglepő ujdonság!
EGYETEMES GENERATORUNKAL
a tényleges lóerő
Óránként csak kb. 1 fillérbe kerül.
Vezérképviselőt:
GELLÉRT IGNÁCZ ÉS TÁRSA
Budapest Teréz-körút 41. Telefon 12-91.
Legmesszebbmenő jótállás! Kedvező fiz. feltételek.

Tüzifa eladás.

A Bűrös község melletti (abroncos erdőben) utolsó téli vágásu, a műfából megmaradt hasított vastag darabokban méterenként 240 cm. magas (erdei öl) jó minőségű gyertyánfa 14 forint.

A többi vegyes fa ölenként 12 forint a helyszínén. Azonkívül puha fa és nehezen hasadó göcsök olcsó árban meggyezés szerint.

Venni lehet vásár és ünnepnap kivételével minden nap az erdőben.

Tíz öl vételénél 10% engedmény.

Sziadek Flórián
tulajdonos.

A legfinomabb
kolozsvári
gyógy-és pipere
szappanok,
valamint
fog krém és
fog porok
és a valódi

Johanna Mária Fariņa
Kölni viz

kapható:
Kozáry Ede
könyvkereskedésében
Szigetvár.

